

БИСТРЕЦ АД
гр. Кърджали, Промислена зона Юг

ЕИК

000220402

БАЛАНС
към 31.12.2009

АКТИВ

Раздели, групи, статии		бел	Сума (хил.лева)	
			текуща година	предходна година
а			1	2
A	Записан, но невнесен капитал			
B	Петекущи (дълготрайни) активи			
II	Дълготрайни материални активи			
	Машини, производствено оборудване и апаратура		4	4
	Съоръжения и други		93	111
	Общо за група II:		97	115
III	Дългосрочни финансови активи			
	Дългосрочни инвестиции (инвестиционни имоти)		765	771
	Общо за група III:		765	771
IV	Отсрочени данъци (нетно)		69	70
	Общо за раздел Б (I+II+III+IV)		931	956
B	Текущи (краткотрайни) активи			
I	Материални запаси			
	Суровини и материали		18	43
	Продукция и стоки, в т.ч.:		4	4
	- продукция		4	4
	Общо за група I:		22	47
II	Вземания			
	Вземания от клиенти и доставчици, в т.ч.:		8	2
	над 1 година			
	Други вземания, в т.ч. : (данъчни вземания)		3	
	над 1 година			
	Общо за група II:		11	2
IV	Парични средства			
	В брой		11	5
	В безсрочни сметки (вкл. депозити)			17
	Общо за група IV:		11	22
	Общо за раздел В (I+II+III+IV)		44	71
Г	Разходи за бъдещи периоди			
	СУМА НА АКТИВА (A+B+V+Г)		975	1 027

дата: 28.02.2010

Съставител:

Цветко Краев

Заверил, съгласно одиторския доклад:

Любка Шуманска

Ръководител:
Параско Велков



Годишен финансов отчет
за годината, приключваща на 31 декември 2009

БИСТРЕЦ АД
гр. Кърджали, Промислена зона Юг

ЕИК

000220402

БАЛАНС (продължение)
към 31.12.2009

ПАСИВ

Раздели, групи, статии		бел	Сума (хил.лева)	
			текуща година	предходна година
а			1	2
A	Собствен капитал			
I	Записан капитал			
III	Резерв от последващи оценки		365	365
IV	Резерви		115	115
	Законови резерви			
	Други резерви		2	2
	Общо за група IV		2 430	2 430
V	Натрупана печалба (загуба) от минали години		2 432	2 432
	Неразпределена печалба			
	Непокрита загуба		74	
	Общо за група V		-1 958	-1 960
VI	Текуща печалба (загуба)		-1 884	-1 960
	Общо за раздел A:(I+II+III+IV+V+VI)		-70	74
Б	Провизии и сходни задължения		958	1 026
	Провизии за данъци, в т.ч.:			
	- отсрочени данъци (нетно)			
	Общо за раздел Б:		0	0
В	Задължения			
	Задължения към доставчици, в т.ч.:			
	до 1 година		2	
	Задължения към предприятия от група, в т.ч.:		2	
	до 1 година		14	
	Други задължения, в т.ч.:		14	
	до 1 година		1	1
	над 1 година		1	1
	- дапъчни задължения, в т.ч.:			
	до 1 година		1	1
	над 1 година		1	1
	Общо за раздел В, в т.ч.:		17	1
	до 1 година		17	1
	над 1 година			
СУМА НА ПАСИВА (раздели A+B+V+Г)			975	1 027

дата: 28.02.2010

Съставител:

Цветко Краев

Заверил, съгласно одиторския доклад:

Любка Шуманска

0077 Любка Шуманска
Регистриран одитор

Ръководител:
Параско Велков



БИСТРЕЦ АД
гр. Кърджали, Промислена зона Юг

ЕИК

000220402

ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ
за 2009

Наименование на разходите	бел	Сума (хил.лв.)	
		текуща година	предходна година
а		1	2
А РАЗХОДИ			
2 Разходи за суровини, материали и външни услуги, в т.ч.:		75	429
а) суровини и материали		20	21
б) външни услуги		55	408
3 Разходи за персонала, в т.ч.:		23	20
а) разходи за възнаграждения		19	17
б) разходи за осигуровки, в т. ч.:		4	3
4 Разходи за амортизация и обезценка, в т.ч. :		17	17
а) разходи за амортизация и обезценка на дълготрайни материални и нематериални активи, в т.ч.:		17	17
- разходи за амортизация		17	17
5 Други разходи, в т.ч.		32	1
- балансова стойност на продадените активи			
- провизии			
Общо разходи за оперативна дейност (1+2+3+4+5)		147	467
7 Разходи за лихви и други финансови разходи, в т.ч.:			19
- разходи, свързани с предприятият от група			
Общо финансови разходи (6+7)		0	19
8 Печалба от оперативна дейност			74
Общо разходи + печалба (1+2+3+4+5+6+7+8+9)		147	560
10 Счетоводна печалба (общо приходи-разходи)			74
11 Разходи за данъци от печалбата		1	
12 Други данъци, алтернативни на корпоративния данък			
13 Печалба (10-11-12)			74
Всичко (Общо разходи +11+12+13)		148	560

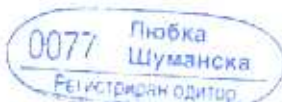
дата: 28.02.2010

Съставител:

Цветко Красн

Заверил, съгласно одиторския доклад:

Любка Шуманска



Ръководител:

Параско Велков



БИСТРЕЦ АД
гр. Кърджали, Промислена зона Юг

ЕИК

000220402

ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ (продължение)
за 2009

Наименование на приходите	бел	Сума (хил.лева)	
		текуща година	предходна година
а		1	2
Б ПРИХОДИ			
1 Нетни приходи от продажби на:		78	560
а) продукция			
а) стоки			
б) услуги		78	560
4 Други приходи, в т.ч.:			
- приходи от финансираня			
Общо приходи от оперативна дейност(1+2+3+4)		78	560
7 Други лихви и финансови приходи, в т.ч.:			
- приходи от предприятия от групата			
Общо финансови приходи (5+6+7)		0	0
8 Загуба от обичайна дейност		69	
9 Извънредни приходи			
Общо приходи(1+2++3+4+5+6+7+8+9)		78	560
10 Счетоводна загуба (общо приходи-общо разходи)		69	
11 Загуба (10+ред 11 и 12 от Раздел А)		70	
Всичко (Общо приходи +11)		148	560

дата: 28.02.2010

Съставител:

Цветко Краев

Заверил, съгласно одиторския доклад:

Любка Шуманска

Ръководител:

Параско Велков



Годишен финансов отчет
за годината, приключваща на 31 декември 2009

БИСТРЕЦ АД
гр. Кърджали, Промислена зона Юг

ЕИК 000220402

ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ ПО ПРЕКИЯ МЕТОД
за 2009

	Наименование на паричните потоци	без	Текущ период			Презходен период			Сума (хил. лева)
			постъпления		платявания	постъпления		платявания	
			1	2		3	4		
A	ПАРИЧНИ ПОТОЦИ ОТ ОСНОВНАТА ДЕЙНОСТ								
	Парични потоци, свързани с търговски контрагенти		88	70	18	679	551	128	
	Парични потоци, свързани с трудови взаимоотношения			23	-23		20	-20	
	Други парични потоци от основна дейност			6	-6		26	-26	
	Всичко парични потоци от основната дейност		88	99	-11	679	597	82	
B	ПАРИЧНИ ПОТОЦИ ОТ ФИНАНСОВА ДЕЙНОСТ				0				
	Парични потоци, свързани с получени или предоставени заеми				0		100	-100	
	Всичко парични потоци от финансова дейност		0	0	0	0	100	-100	
Г	ИЗМЕНЕНИЕ НА ПАРИЧНИТЕ СРЕДСТВА ПРЕЗ ПЕРИОДА (А+Б+В)		88	99	-11	679	697	-18	
Д	Парични средства в началото на периода	4,6			22			40	
Е	Парични средства в края на периода	4,6			11			22	

дата: 28.02.2010

Заверил, съгласно одиторския доклад:

Любка Шуманска

Съставител:

Цветко Краев

Ръководител:

Параско Вежков



Годишен финансов отчет
за годината, приключваща на 31 декември 2009

БИСТРЕЦ АД
гр. Кърджали, Промислена зона Юг

ЕИК

000220402

ОТЧЕТ ЗА СОБСТВЕНИЯ КАПИТАЛ
към 31.12.2009

Сума(хил. лева)										
Показатели	бел	Записан капитал	Резерв от последващи оценки	РЕЗЕРВИ			Финансов резултат от минали години		Текуша печалба (загуба)	Общо собствен капитал
				Резерв съгласно учредителен акт	Други резерви	Неразпределена печалба	Непокрита загуба			
а	1	2	5	6	7	8	9	10		
1 Салдо в началото на отчетния период		365	115	2	2 430		-1 960	74	1 026	
2 Промени в счетоводната политика									0	
3 Грешки							2		2	
Салдо след промени в счетоводната политика и грешки		365	115	2	2 430	0	-1 958	74	1 028	
6 Финансов резултат за текущия период								-70	-70	
7 Разпределение на печалбата , в т.ч.:						74		-74	0	
11 Салдо към края на отчетни период		365	115	2	2 430	74	-1 958	-70	958	

дата: 28.02.2010

Заверил, съгласно олиторския доклад:

Любка Шуманска

Съставител:

Цветко Краев



ПРИЛОЖЕНИЕ КЪМ ФИНАНСОВИЯ ОТЧЕТ

ОПОВЕСТЯВАНИЯ на съществениите счетоводни политики и другите пояснителни сведения

Представяне на дружеството

Дата на създаване на дружеството –	13.03.1992
Съдебно решение	837/13.03.1992
Съд	Окръжен съд на град Кърджали
Фирмено дело	753/1992
Адрес на управление:	Гр. Кърджали, Промислена зона
Седалище:	Гр. Кърджали, Промислена зона
Предмет на дейност:	Проучване, проектиране, производство, монтаж и сервиз на машини и съоръжения за биологично и химическо пречистване на води и търговска дейност
Вид на отчетната валута	Български левове
Телефони за връзка:	0361/61239
E-mail адрес:	
Органът на управление, одобрил финансовия отчет	Съвета на директорите
Финансовият отчет е изготвен в хиляди левове	

База за изготвяне на финансовия отчет

Дружеството води своето текущо счетоводство и изготвя финансовите си отчети в съответствие с изискванията на българското търговско и счетоводно законодателство.

Предприятието е разработило счетоводната си политика в съответствие със:

- а) принципите, определени в Закона за счетоводството;
- б) изискванията, определени в Закона за счетоводството и в Националните счетоводни стандарти за малки и средни предприятия, валидни за 2009;
- в) изискванията, определени в Международните счетоводни стандарти, по въпроси, за чието решаване няма изрични разпоредби в Националните стандарти за финансови отчети за малки и средни предприятия, доколкото тези изисквания не са в противоречие с нормативните актове на Европейския съюз в областта на счетоводството;

г) вътрешните нормативни актове на предприятието, отразяващи спецификата на неговата дейност.

Прилагани основни счетоводни принципи

Действащо предприятие

Финансовия отчет на дружеството е изготвен на принципа на действащо предприятие и ще остане такова в предвидимо бъдеще;

Принцип на текущо начисляване

Дружеството е изготвило финансовия си отчет, с изключение на отчета за паричния поток, на базата на принципа за текущо начисляване.

Приходите и разходите, произтичащи от сделки и събития, са начислени към момента на тяхното възникване, независимо от момента на получаването или плащането на паричните средства или техните еквиваленти и са включени във финансовия отчет за периода, за който се отнасят;

Съпоставимост между приходите и разходите

Разходите, извършени във връзка с определена сделка или дейност, са отразени във финансовия резултат за периода, през който предприятието черпи изгода от тях, а приходите са отразени за периода, през който са отчетени разходите за тяхното получаване;

Компенсиране

Активите и пасивите, приходите и разходите са отчетни некомпенсирани.

Прилагани основни счетоводни политики по отношение на отчитането на активите, пасивите, собствения капитал, приходите и разходите

1. Дълготрайни материални и нематериални активи

Дълготрайни материални активи са установими нефинансови ресурси, придобити и притежавани от предприятието, които:

- а) имат натурално-веществена форма;
- б) се използват за производството и/или доставката/продажбата на активи или услуги, за отдаване под наем, за административни или за други цели;
- в) се очаква да бъдат използвани през повече от един отчетен период.

Нематериални активи са установими нефинансови ресурси, придобити и контролирани от предприятието, които:

- а) нямат физическа субстанция, въпреки че: - могат да се съдържат във физическа субстанция, или - носителят им може да има физическа субстанция;
- б) са със съществено значение при употребата им;
- в) от използването им се очаква икономическа изгода.

Първоначална оценка

Първоначално всеки дълготраен материален и нематериален актив е оценяван по **цена на придобиване**, която включва покупната цена (включително митата и невъзстановимите данъци) и всички преки разходи.

Последващи разходи

С последващите разходи, свързани с отделен дълготраен материален и нематериален актив, се **коригира балансовата стойност на актива**, когато е вероятно предприятието да има икономическа изгода над тази от първоначално оценената стандартна ефективност на съществуващия актив.

Оценка след първоначалното признаване

След първоначалното признаване като актив всеки отделен дълготраен материален и нематериален актив е отчитан по цена на придобиване, намалена с начислените амортизации и евентуалните загуби от обезценка.

Отписване на дълготрайни материални и нематериални активи

Дълготраен материален актив е отписван от баланса при продажба или когато активът окончателно е изведен от употреба и след отписването му не се очакват никакви други икономически изгоди.

Стойностният праг за признаване на дълготрайните материални и нематериални активи е 700.00 лева.

Метод на амортизация

Дружеството е приело да амортизира дълготрайните материални и нематериални активи по линейния метод. При линейния метод амортизацията се разпределя пропорционално на периодите, които обхващат предполагаемия срок на годност на амортизируемия актив, тъй като предприятието не може да определи ползата от употребата на активите в рамките на срока на годност.

Амортизационен план

Дружеството е разработило и утвърдило амортизационен план за всеки амортизируем актив.

Начисляване и отчитане на амортизацията

Начисляването на амортизацията започва от месеца, следващ месеца, в който амортизируемият актив е придобит или въведен в употреба.

Начисляването на амортизацията се преустановява от месеца, следващ месеца, в който амортизируемият актив е изведен от употреба, независимо от причините за това.

Начислената амортизация се отчита като разход и като коректив за срока на ползване на амортизируемия актив.

Не се начислява амортизация на земята и на незавършените активи. На останалите активи се начислява амортизация по линейния метод през полезния им живот.

Група активи	Полезен срок в години
Сгради	25-100
Машини и оборудване	10-15
Компютри и софтуер	2
Автомобили	12
Стопански инвентар	7

2. Дългосрочни финансови активи - инвестиционни имоти

Дружеството предоставя всички сгради и земи с цел получаване на приходи от наем. Балансовата стойност на сградите и земята са показани в баланса като дългосрочни инвестиции (инвестиционни имоти). Отчитането на земята и сградите се прави в съответствие с изискванията на НСС 16 Дълготрайни материални активи и НСС 4 Отчитане на амортизацията.

3. Материални запаси

Стоково-материалните запаси са краткотрайни материални активи под формата на:

- **материали**, придобити главно чрез покупка и предназначени основно за влягане в производствения процес с цел произвеждане на услуги.

Оценка на стоково-материалните запаси

Стоково-материалните запаси се оценяват по по-ниската от доставната и нетната реализируема стойност, като разликата се отчита като други текущи разходи за дейността.

Доставна стойност на стоково-материалните запаси (историческа цена)

Доставната стойност представлява сумата от всички разходи по закупуването и преработката, както и от други разходи, направени във връзка с доставянето на стоково-материалните запаси до сегашното им местоположение и състояние (материали, продукция, стоки, незавършено производство и др.).

Разходи по закупуване

Разходите по закупуване включват покупната цена, вносните мита и такси, невъзстановимите данъци, разходите по доставката и други разходи, които допринасят за привеждане на материалите в готов за тяхното използване вид.

Методи за отписване на стоково-материалните запаси при тяхното потребление

Стоково-материалните запаси са отписвани по метода среднопретеглена стойност, изчислявана на месечна основа.

При продажба на материалните запаси тяхната балансова стойност се признава като разход в периода, в който е признат съответният приход.

4. Вземания и задължения

Вземанията са дългосрочни, когато очакваната от тях икономическа изгода се черпи през повече от дванадесетмесечен период след датата на баланса, и краткосрочни, когато очакваната от тях икономическа изгода се черпи еднократно или в рамките до дванадесет месеца след датата на баланса.

Задълженията са краткосрочни - със срок на погасяване до 12 месеца след датата на баланса, и дългосрочни - всички останали.

В годишния финансов отчет разчетите в чуждестранна валута са оценени по заключителен курс на БНБ, а текущо през годината - по централния курс на БНБ;

Последваща оценка на вземанията

Вземания се обезценяват, когато е налице обективно доказателство, че Дружеството няма да е в състояние да събере сумите дължими му в съответствие с оригиналните условия по сделката. Сумата на обезценката се определя като разлика между балансовата стойност на вземането и настоящата стойност на бъдещите парични потоци.

5. Данъци върху дохода

Данъчният разход /приход включва текущия данък и отсрочените данъци.

Текущият данък е начислен в съответствие с приложимата данъчна ставка и данъчните правила за облагане на дохода за периода, за който се отнасят, на база на облагаемия финансов резултат.

Отсрочените данъци се изчисляват по пасивния метод за всички временни разлики, възникващи при сравнение на балансовата сума на активите и пасивите и тяхната данъчна основа.

Пасиви по отсрочени временни разлики се признават в пълен размер.

Активи по отсрочени временни разлики се признават само до степента, че съществува вероятност те да бъдат усвоени чрез бъдещи данъчни печалби.

За определяне на размера на активите и пасивите по отсрочени данъци се прилагат данъчни ставки, които се очаква да бъдат валидни през периода на тяхната реализация. За 2009 и 2010 година данъчната ставка е 10%.

Промените в отсрочените данъчни активи или пасиви се отразяват като компонент на разхода за данък в Отчета за доходите за периода.

6.

7. Парични средства

Дружеството отчита като парични средства наличните пари в брой, парични средства по банкови сметки, депозити, краткосрочни и високоликвидни инвестиции, които са лесно обръщаеми в паричен еквивалент и съдържат незначителен риск от промяна в стойността си.

8. Собствен капитал

Собственият капитал включва: основния (регистрирания) капитал, резервите, неразпределената печалба (непокритата загуба) от минали години и текущия резултат. Основният капитал е акционерният капитал на Дружеството, който отразява номиналната стойност на емитираните акции.

9. Приходи от дейността

Приходът се признава, когато:

- е вероятно предприятието да има икономическа изгода, свързана със сделката;
- сумата на прихода може да бъде надеждно изчислена;
- направените разходи или тези, които ще бъдат направени във връзка със сделката, могат надеждно да бъдат измерени;
- приходите за всяка сделка се признават едновременно с извършените за нея разходи (принцип на съпоставимост между приходите и разходите).

Приходът не се признава, когато разходите не могат да бъдат надеждно изчислени. При тези обстоятелства всяко получено плащане се признава за пасив (задължение).

Когато възникне несъгласието по събирането на сума, която вече е включена в прихода от продажбата, несъбиращата сума се признава за разход, а не като корекция на сумата на първоначално признатия приход.

10. Разходи от дейността

Разходите, извършени във връзка с определена сделка или дейност, са начислени към момента на тяхното възникване, независимо от момента на получаването или плащането на паричните средства или техните еквиваленти и са отразени във финансовия резултат за периода, през който предприятието черпи изгода от тях.

11. Свързани лица

Свързани лица са лицата, когато едното е в състояние да контролира другото или да упражнява върху него значително влияние при вземането на решения от финансово-стопански характер.

Бистрец АД, гр. Кърджали

Годишен финансов отчет

За годината, приключваща на 31 декември 2009

12. Възнаграждение на одитора

За 2009 година договореното възнаграждение за независим финансов одит е в размер на 1500 лв.

без ДДС

Бистреп АД, гр. Кърджали

Годишен финансов отчет

За годината, приключваща на 31 декември 2009

*Пояснителни таблици към счетоводния баланс, отчета за приходите и разходите,
отчета за собствения капитал и отчета за паричните потоци*

1. Движение на текущите (дълготрайните) активи

Бистрец АД, гр. Кърджали

Годишен финансов отчет

За годината, приключваща на 31 декември 2009

Справка за движението на нетекущите (дълготрайните) активи

Показатели		Отчетна стойност на нетекущите активи						Амортизация				Сума (хил.лева)	Балансова стойност в края на периода
		в началото на периода	на постъпили през периода	на излезли през периода	в края на периода (1+2-3)	в началото на периода	Начислена през периода	отписана през периода	в края на периода (8+9-10)				
а		1	2	3	4	8	9	10	11	14			
II	ДЪЛГОТРАЙНИ МАТЕРИАЛНИ АКТИВИ												
	Машини, производствено оборудване и апаратура	123		26	97	119		26	93		4		
	Съоръжения и други	362		26	336	251	11	19	243		93		
	Общо за група II:	485	0	52	433	370	11	45	336		97		
III	ДЪЛГОСРОЧНИ ФИНАНСОВИ АКТИВИ												
	Дългосрочни инвестиции (инвестиционни имоти) в т.ч.												
	- земи	162			162				0		162		
	- сгради	945			945	336	6	6	342		603		
	Общо за група III:	1 107	0	0	1 107	336	6	0	342		765		
IV	Отсрочени данъци	70		1	69						69		
	Общо нетекущи активи(I+ II+III+IV)	1 662	0	52	1 609	706	17	45	678		931		

1.2. Отчетна стойност на напълно амортизираните дълготрайни материални активи - по групи активи

Група активи	31.12.2009	31.12.2008
	х.лв	х.лв
Машини, производствено оборудване и апаратура	119	119
Транспортни средства	7	7
Стопански инвентар	52	52
Общо:	178	178

2. Отерочени данци

	31.12.2009	31.12.2009	31.12.2008	31.12.2008
	Базисна сума	Данъчен Ефект	Базисна сума	Данъчен ефект
	х.лв	Хлв	х.лв	Хлв
Разлика между данъчна и счетоводна балансова стойност на ДМА	816	82	828	83
Отерочени данъчни активи	816	82	828	83
Преоценъчен резерв	(128)	(13)	(128)	(13)
Отерочени данъчни пасиви	(128)	(13)	(128)	(13)
Отерочени данъчни активи, нетно	688	69	700	70

3. Данъчни загуби – отерочени данци

Данъчни загуби по години	Базисна сума	Данъчен ефект вземане
	хил.лв.	хил.лв.
2007	16	2
2009	57	6
Общо:	73	8

Дружеството не е отчело активи по отерочени данци за натрупаните данъчни загуби поради това, че ръководството има несигурност в очакванията за реализиране на печалби в близките години. Дружеството може да ги пренася в намаление на облагаемата печалба в рамките на 5 година от тяхното възникване.

4. Материални запаси

Група активи	31.12.2009	31.12.2008
	х.лв	Хлв
Отчетна стойност общо, в това число:		
Материали	18	43
Продукция	4	4
Нетна реализуема стойност общо:	22	47

5. Парични средства

Група активи	31.12.2009	31.12.2008
	хлв	хлв
Парични средства в лева	11	22
Парични средства в чуждестранна валута		
Общо:	11	22

6. Собствен капитал

8.1 Акционерен капитал

Основен капитал	31.12.2009	31.12.2008	31.12.2009	31.12.2008
	брой	брой	Хлв	хлв
Записани и планети акции, по видове:	364 980	364 980	365	365
- поименни	364 980	364 980		
Общо:	364 980	364 980	365	365

8.2 Облагаемата печалба се определя по реда на ЗКПО както следва:

	2009	2008
	Хлв	хлв
Счетоводната печалба преди данъци	(69)	74
Увеличения	48	17
Начислена амортизация по счетоводни данни	17	17
Счетоводна балансова стойност на отписани активи	7	
Балансова стойност на отписани материални запаси	24	
Намаления	36	91
Данъчна призната амортизация	29	17
Данъчна балансова стойност на отписаните активи	7	
Лихви по слабата капитализация		51
Пренесена данъчна загуба		23
Облагаема печалба	(57)	0
Данък върху печалбата 10%		0
Отсрочен данък	(1)	0
Балансова загуба	(70)	74

7. Приходи от дейността

Приходи	2009	2008
	хлв	хлв
Приходи, в това число:		
- по търговски посредническа дейност		482
- от наеми	78	78
- несполучени	8	4
Общо:	78	560

8. Персонал

Разходи за персонала	2009	2008
	хлв	хлв
Разходи за възнаграждения и осигуровки по трудови договори и договори за управление и контрол, в това число:	23	20
- неизплатените възнаграждения и осигуровки на персонала към датата на изготвяне на годишния финансов отчет, всичко, в това число:		
- - сума на начислените разходи по използвани компенсируеми отпуски		
Сумата на начислените разходи за обещанията при напускане		
Сумата на възнагражденията, изплатени през отчетния период на административния персонал и членовете на органите на управление	19	16

9. Средносписъчен брой на персонала

Категория персонал	2009 брой	2008 брой
Ръководни кадри	1	1
По договори за управление и контрол	1	1
Административен персонал	1	1
Ниско квалифицирани работници	1	1

Бвстрец АД, гр. Кърджали

Годишен финансов отчет

За годината, приключваща на 31 декември 2009

10. Финансови приходи (разходи) – нетно

Финансови приходи и разходи	2009	2008
	х.лв	х.лв
Разходи за лихви	19	19
Нетно		

11. Свързани лица

Свързани лица	Вид на връзката	вид на сделката	обем на сделката без ДДС	х.лв	
				Задължения	
			2009	2009	2008
Български електронни системи и технологии АД	От групата на БХК АД	Предоставени услуги за охрана	25	14	0

Сделките между свързаните лица са извършвани при пазарни условия.

28.02.2010

Съставител:



Ръководител:



ДОКЛАД НА НЕЗАВИСИМИЯ ОДИТОР

До Акционерите
на Бистреп АД
гр. Кърджали

Доклад върху финансовия отчет

Ние извършихме одит на приложения финансов отчет на **Бистреп АД (Дружеството)**, включващ отчета за финансовото състояние към 31 декември 2009, отчета за всеобхватния доход и отчета за паричните потоци за годината, завършваща на тази дата, отчета за промените в собствения капитал, както и обобщеното оповестяване на съществени счетоводни политики и други пояснителни приложения.

Отговорност на ръководството за финансовия отчет

Отговорността за изготвянето и достоверното представяне на финансовия отчет в съответствие с **Националното счетоводно законодателство** се носи от ръководството на Дружеството. Тази отговорност включва: разработване, внедряване и поддържане на система за вътрешен контрол, свързана с изготвянето и достоверното представяне на финансови отчети, които да не съдържат съществени неточности, отклонения и несъответствия, независимо дали те се дължат на измама или на грешка; подбор и приложение на подходящи счетоводни политики; и изготвяне на приблизителни счетоводни оценки, които да са разумни при конкретните обстоятелства.

Отговорност на одитора

Нашата отговорност се свежда до изразяване на одиторско мнение върху финансовия отчет, основаващо се на извършенения от нас одит. Нашият одит бе проведен в съответствие със Закона за независим финансов одит и професионалните изисквания на Международните одиторски стандарти. Тези стандарти налагат спазване на етичните изисквания, както и одитът да бъде планиран и проведен така, че ние да се убедим в разумна степен на сигурност доколко финансовият отчет не съдържа съществени неточности, отклонения и несъответствия.

Одитът включва изпълнението на процедури с цел получаване на одиторски доказателства относно сумите и оповестяванията, представени във финансовия отчет. Избраните процедури зависят от преценката на одитора, включително оценката на рисковете от съществени неточности, отклонения и несъответствия във финансовия отчет, независимо

дали те се дължат на измама или на грешка. При извършването на тези оценки на риска одиторът взема под внимание системата за вътрешен контрол, свързана с изготвянето и достоверното представяне на финансовия отчет от страна на Дружеството, за да разработи одиторски процедури, които са подходящи при тези обстоятелства, но не с цел изразяване на мнение относно ефективността на системата за вътрешен контрол на Дружеството.

Одитът също така включва оценка на уместността на прилаганите счетоводни политики и разумността на приблизителните счетоводни оценки, направени от ръководството, както и оценка на цялостното представяне във финансовия отчет.

Считаме, че извършеният от нас одит предоставя достатъчна и подходяща база за изразеното от нас одиторско мнение.

Мнение

В резултат на това удостоверяваме, че финансовият отчет дава ярни и честна представа за финансовото състояние на Бистреп АД към 31 декември 2009 г., както и за нейните финансови резултати от дейността и паричните потоци за годината завършваща тогава, в съответствие с Националното счетоводно законодателство.

Доклад върху други правни и регулаторни изисквания

Годишен доклад за дейността на Дружеството по изискванията на Закона за счетоводството (чл. 33)

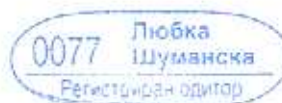
В съответствие с изискванията на българския Закон за счетоводството (чл. 38, пар. 4), ние сме се запознали с годишния доклад на ръководството за дейността на Дружеството за отчетната 2009 година. Този доклад не е част от финансовия отчет за същия период. Отговорността за изготвянето на този годишен доклад за дейността, с дата 28.02.2010 година, се носи от ръководството на Дружеството. Историческата финансова информация представена в годишния доклад за дейността, съответства на всички съществени аспекти на информацията, представена и оповестена във финансовия отчет на Дружеството към 31 декември 2009 година, изготвен в съответствие с Националното счетоводно законодателство.

21.04.2010

Любка Шуманска

Регистриран одитор

София 1784, ЖК Младост 1, бл.51, вх.1, ап.1



О Т Ч Е Т

за дейността на "Бистрец" АД гр. Кърджали за 2009г.

I. ДЕЙНОСТ И СЪСТОЯНИЕ НА ДРУЖЕСТВОТО ПРЕЗ ФИНАНСОВАТА 2009г. И РАЗЯСНЕНИЯ НА ГОДИШНИЯ ФИНАНСОВ ОТЧЕТ НА ДРУЖЕСТВОТО ЗА ФИНАНСОВАТА 2009г.

На основание чл.3, ал. 1 от Търговския закон с Решение N 837 от 13.03.1992г. на Окръжен съд гр.Кърджали вписва в Регистъра за търговските дружества том 2, партиден N 27, стр. 136 по фирмено дело N753/92г., "БИСТРЕЦ" АД със седалище и адрес на управление гр.Кърджали, община Кърджали, област Кърджали с предмет на дейност – проучване, проектиране, производство, монтаж и сервиз на машини и съоръжения за биологично и химическо пречистване на води и търговска дейност.

Дружеството е учредено с капитал 10475лв., от които внесени 10475лв. с 10475 поименни акции с номинална стойност 1лв. за всяка една. Пререгистриран с Решение N 1036/04.09.2000г. с капитал 108323лева поименни акции с номинал 1лв. и пререгистриран с Решение на Кърджалийския окръжен съд от 10.07.2002г. за увеличение на капитала на 158323лв.,разпределен в 158323 поименни акции с номинална стойност 1лев всяка една.Пререгистриран с: 1.Решение на УС на БХК АД от 07.07.2008 г;2.Заклучение на вещи лица по чл.72 от ТЗ;3.Решение на съвета на директорите на Бистрец АД от 23.10.2008 г. с капитал 364980 лв, разпределен в 364980 поименни акции с номинална стойност 1 лев всяка.

Акционери на дружеството са :

Българска Холдингова Компания АД	312271лв.	85.56%
"Балканфон"ЕООД	28647лв.	7,85 %
Индивидуални участници	24062лв.	6,59%

Дружеството се управлява от съвет на директорите в състав от трима членове:

Борис Николов Гаганелов, Пламен Георгиев Петков и Ангелина Велчова Василева. Дружеството се представлява от Съвета на директорите заедно с изпълнителен директор Пламен Георгиев Петков.Търговски пълномощник е Параско Иванов Велков

От месец ноември 2001г. до настоящия момент дружеството не осъществява производствена дейност.

Финансовото състояние на дружеството за 2009 година е загуба в размер на 69 х.лв

Счетоводна политика на дружеството:

1.База за изготвяне на финансовия отчет

Счетоводната политика на "БИСТРЕЦ" АД гр.Кърджали е изградена в съответствие с изискванията на Закона за счетоводството и Националните стандарти за финансови отчети на малки и средни предприятия . Дружеството се е съобразило с всички настъпили промени.

Финансовия отчет за 2009 година е изготвен при спазване принципа на историческата цена. Всички данни за 2009 година са представени в настоящите пояснителни сведения в хиляди левове.

2. Сравнителни данни

До края на 2001година дружеството изготвяше счетоводен отчет по предварително зададени формати. С влезлия в сила от 01.01.2002година Закон за счетоводството, дружествата сами определят формата и съдържанието на счетоводните си отчети съобразно спецификата на дейността им.

Формата на отчитане на счетоводния баланс е двустранна и е изготвен въз основа на салдата по счетоводните сметки.

Отчета за приходите и разходите е двустранен изготвен на база характеристиките на приходите и разходите.

3. Дефиниция и оценка на елементите на счетоводния баланс

3.1. Дълготрайни материални активи – оценени по цена на придобиването им, намалени с размера на начислената амортизация и обезценка.

През 2005г. е извършена обезценка на сгради от което е формиран резерв от 864хил.лв.

3.2. Материалните запаси са оценени по покупната им цена. Оценката на потреблението им се извършва по метода на средно претеглена стойност.

3.3. Вземанията са оценени по стойността на тяхното възникване.

3.4. Паричните средства са оценени по номиналната им стойност.

3.5. Записаният капитал е акционерен и представен по номинална стойност и съответствува на съдебната регистрация.

3.6. Краткосрочните задължения в лева са оценени по стойността на тяхното възникване.

3.8. Амортизация на дълготрайните активи

През годината са начислени амортизации в размер на 17 хил.лв.на база разработен амортизационен план. Към 31.12.2009г. салдото на коректива е 679хил.лв.

По групи активи са прилагани следните норми:

Сгради административни	- 1%
Сгради производствени	- 1%
Сгради спомагателни	- 1%
Сгради жилищни	- 2%
Съоръжения	- 4%
Водопроводи, канализация	- 15%
Производствени машини	- 10%
Компютри	- 50%
Транспортни средства	- 8%
Автомобили	- 15%
Измервателни уреди	- 15%
Стопански инвентар	- 15%
Програмни продукти	- 15%

Счетоводния амортизационен план е равен на данъчния амортизационен план. През годината не са извършвани промени в прилаганите норми на амортизация.

3.9. Признаване на приходите и разходите.

Приходите от продажбите и разходите за дейността са начислени в момента на тяхното възникване, независимо от паричните постъпления и плащания. Отчитането и признаването на приходите и разходите се извършва при спазване принципа на съпоставимост и връзка между тях.

Приходите от основната дейност на "Бистрец" АД са 560 хил.лв. от които:

Приходи от наеми - 78 хил.лв.

Разходите за дейността са:

-разходи за материали	- 20 хил.лв.
-разходи за външни услуги	- 45хил.лв.
-разходи за амортизации	- 17 хил.лв.
-разходи за възнаграждения	- 19 хил.лв.
-разходи за осигуровки	- 3 хил.лв.
-други разходи	- 32хил.лв.

3.9. Данъчно облагане

След преобразуване на счетоводния финансов резултат по реда на ЗКПО е формиран финансов резултат за облагане – загуба.

II. ВЪЗНАГРАЖДЕНИЯ, ПОЛУЧЕНИ ОБЩО ПРЕЗ 2008Г. ОТ ЧЛЕНОВЕТЕ НА СЪВЕТА НА ДИРЕКТОРИТЕ НА ДРУЖЕСТВОТО:

Съгласно решение на ОСА от 31.08.2005г. възнаграждения на членовете на Съвета на директорите за 2008г. не са начислявани и изплащани.

III. ПРИДОБИТИ, ПРИТЕЖАВАНИ И ПРЕХВЪРЛЕНИ ОТ ЧЛЕНОВЕТЕ НА СЪВЕТА НА ДИРЕКТОРИТЕ НА ДРУЖЕСТВОТО АКЦИИ И ОБЛИГАЦИИ НА "БИСТРЕЦ" АД:

Членовете на Съвета на директорите на "Бистрец" АД, гр.Кърджали не притежават акции на дружеството.

През 2009г. не са придобивани и прехвърляни акции на "Бистрец" АД от членовете на Съвета на директорите на дружеството.

IV. ПРАВА НА ЧЛЕНОВЕТЕ НА СЪВЕТА НА ДИРЕКТОРИТЕ НА ДРУЖЕСТВОТО ДА ПРИДОБИВАТ АКЦИИ И ОБЛИГАЦИИ НА "БИСТРЕЦ" АД:

Членовете на Съвета на директорите на "Бистрец" АД, гр.Кърджали имат право да придобиват акции и облигации на дружеството при спазване на разпоредбите на Търговския закон.

Съгласно устава на дружеството, членовете на Съвета на директорите имат право от свое или от чуждо име да осъществяват конкурентна на дружеството дейност като сключват търговски сделки, участват в търговски дружества като неограничено отговорни съдружници, както и да бъдат прокуристи, управители или членове на съвети на други дружества или кооперации, когато се извършва конкурентна на дружеството дейност.

V. УЧАСТИЕ НА ЧЛЕНОВЕТЕ НА СЪВЕТА НА ДИРЕКТОРИТЕ НА ДРУЖЕСТВОТО В ТЪРГОВСКИ ДРУЖЕСТВА КАТО НЕОГРАНИЧЕНО ОТГОВОРНИ СЪДРУЖНИЦИ, ПРИТЕЖАВАНЕТО НА ПОВЕЧЕ ОТ 25 НА СТО ОТ КАПИТАЛА НА ДРУГО ДРУЖЕСТВО, КАКТО И УЧАСТИЕТО ИМ В УПРАВЛЕНИЕТО НА ДРУГИ ДРУЖЕСТВА ИЛИ КООПЕРАЦИИ

КАТО ПРОКУРИСТИ, УПРАВИТЕЛИ ИЛИ ЧЛЕНОВЕ НА СЪВЕТИ:

Борис Николов Гаганелов – член на Съвета на директорите на “АТП – Бухово” АД, гр.София; изпълнителен директор на “Фея 2000” АД, гр.София. и на Българска текстилна компания АД

Пламен Георгиев Петков – главен секретар в акционерно дружество, член на Съвета на директорите на “Търговия на едро Плевен” АД.

Ангелина Велчова Василева – член на СД.

VI. ДОГОВОРИ ПО ЧЛ. 240Б ОТ ТЪРГОВСКИЯ ЗАКОН, СКЛЮЧЕНИ ПРЕЗ 2009Г.

През 2009 г. не са сключвани договори по чл. 240б от ТЗ.

Търговски пълномощник

.....
/Параско Велков/

